



St. Matthew's Parish

706 Old Weston Road Toronto, Ontario M6N 3B8

Tel: 416-653-7191 Fax: 416-654-2288

Email: stmatthewspar@gmail.com

Website: stmatthewsto.archtoronto.org

OFFICE HOURS:

Monday-Friday
9:00 a.m. - 12:00 p.m.
& 1:00 p.m. - 4:00 p.m.



Served by SVD
Divine Word Missionaries
Fr. André Grecki
Fr. Manuel Antão

SUNDAY MASSES

Saturday:

5:00 p.m. English
7:00 p.m. Portuguese

Sunday:

8:00 a.m. Portuguese
9:30 a.m. English & Italian
11:00 a.m. English
1:00 p.m. Portuguese

MISSAS DOMINICAIS

Sábado às 7:00 p.m.
Domingo às 8:00 a.m. e 1:00 p.m.

MESSA DOMENICALE

Domenica 9:30 a.m.

DAILY MASSES

Tuesday to Friday
7:00 p.m. Portuguese

MISSAS FERIAIS

De 3^afeira a 6^a feira às
7:00 p.m.

CONFESSIONS

Friday
6:15 p.m. to 6:45 p.m.

CONFISSÕES

Sexta-feira
6:15 p.m. às 6:45 p.m.

CONFESSIONI

Venerdì
6:15 p.m. alle 6:45 p.m.

FIRST FRIDAY

Adoration of the
Blessed Sacrament
from 8:30 a.m. to 7:00 p.m.

1^a SEXTA-FEIRA DO MÊS

Adoração do
Santíssimo Sacramento
das 8:30 a.m. às 7:00 p.m.

PRIMO VENERDÌ DEL MESE

Adorazione del
Santissimo Sacramento
dalle 8:30 a.m. alle 7:00 p.m.

BAPTISMS

The Baptisms are held on the 2nd Sunday of each month after the 1:00 p.m. Mass.

Pre-baptism instructions are given to the parents and godparents on the last Thursday of the month at 7:30 p.m.

BAPTISMOS

Os Batismos têm lugar no 1^o Domingo de cada mês após a Missa das 13h00.

É mandatório que os pais e padrinhos participem no encontro de preparação que tem lugar na última 5^afeira do mês às 19h30.

WEDDINGS

Couples planning to be married must contact a priest one year in advance.

They must also receive personal preparation for entering marriage.

If either party has previously gone through any form of civil or religious marriage with another person, the priest is not permitted to set a date for the wedding until the Bishop's office has been consulted.

CASAMENTOS

Devem ser marcados com um ano de antecedência.

SACRAMENT TO THE SICK AND ELDERLY

Please notify the parish if you are in need of a visit.

SACRAMENTOS AOS DOENTES E IDOSOS

Sempre que possível, logo que nos informem.

SACRAMENTI AGLI ANZIANI E AMMALATI

Avvertite quanto prima la parrocchia.

Our Organizations:

Catechism * Catholic Women's League * Legion of Mary * Nossa Senhora de Fátima * Nossa Senhora da Luz * Irmandade do Espírito Santo

Catholic Schools:

St. Matthew's 416-393-5240 / St. Nicolas of Bari 416-393-5355

TWELFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME—YEAR B



Mass Intentions for the Week

Saturday, June 22, 2024

5:00 p.m. Community Mass.
7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, June 23, 2024

8:00 a.m. Familiares de Lúcia Coelho.
Anunciada Oliveira.
9:30 a.m. Messa Comunitaria.
11:00 a.m. Angela and Andrea Bartolomeo.
In thanksgiving for the birthday of Dorothy
Salako and Pearly Brown.
1:00 p.m. David Rego e Dinis Andrade by
família.

Tuesday, June 25, 2024

7:00 p.m. Celina Pina, filho e marido by Ana.

Wednesday, June 26, 2024

7:00 p.m. Missa Comunitária.

Thursday, June 27, 2024

7:00 p.m. José Cabral e almas do purgatório
by Rosa Cabral.

Friday, June 28, 2024

7:00 p.m. Familiares defuntos de Tibério e
Margarida Soares.
José Alberto Neves da Silva by família.

Saturday, June 29, 2024

5:00 p.m. Community Mass.
7:00 p.m. Missa Comunitária.

Sunday, June 30, 2024

8:00 a.m. Graça Azevedo e pais.
9:30 a.m. Messa Comunitaria.
11:00 a.m. Manuel Pereira da Costa.
1:00 p.m. Virginio de Araújo Neto, Maria
Jovita Paiva e almas do purgatório.

COLLECTIONS —*May the Lord bless you.*

- Sunday Collection, June 16, 2024: \$3,900
- Building Fund, June 30, 2024

THANK YOU AND FAREWELL TO FR. MANUEL ANTAO, SVD

Dear Fr. Manuel, on behalf of St. Matthew's Parish, we extend our heartfelt gratitude for your dedicated service and contributions over the past three years. To express our thanks and bid you farewell, we invite the community to join us in the parish hall on **Saturday, June 22, 2024, after the 5 p.m. and 7 p.m. masses, and on Sunday, June 23, 2024, after the 11 a.m. mass.** This will be a special time for everyone to thank Fr. Manuel and say goodbye. Fr. Manuel will be leaving our parish on *Monday, June 24, 2024*, and while we will miss him, we are confident that he will continue to touch lives and spread God's love wherever he goes. Wishing you all the best in your future endeavors. Forever grateful and our best wishes.

GRADUATION AND YEAR END SCHOOL MASS

As the school year draws to a close, we are delighted to extend our heartfelt congratulations to our Grade 8 students on their graduation. We would also like to take this opportunity to express our deepest gratitude to the parents and guardians, whose unwavering support has been instrumental in guiding the children throughout the year. A special thank you to our principal and teachers for their commitment, passion, and tireless efforts in providing a nurturing and inspiring learning environment. Your dedication to the students' education and well-being is truly commendable. Have a happy, enjoyable and restful summer. We will see each other in September.

- On Thursday, June 27, 2024, at 9:30 a.m. will be the school year's end mass. Parents are invited to attend.

2024: ANNUAL PARISH RAFFLE

This year, the funds raised will be allocated to an important and much-needed project: the renovation of the church interior ceiling and the upgrade of the electrical system inside the church. Every year, your support for the parish raffle enables us to turn our visions into reality. Without this initiative and others like it, our projects would remain mere aspirations. We are deeply grateful for the unwavering support of our parishioners, sponsors, friends, and the entire community. Together, we can achieve great goals and make a lasting impact on our beloved church. ***Please see our volunteers at the entrance/exit doors to pick up the raffle books. Each book holds 20 tickets and each ticket costs: \$5.00 (1 book is \$100.00).***

PRIZES: *Printing expenses sponsored by Dupont Heating&Cooling*

1. XBOX S SERIES by Renokrew
2. 55" Samsung TV by Vescio Funeral Home
3. Dyson Cordless Vacuum V8 by Bellmount Signs & Graphics
4. Instant Pot Pro Crisp 11-in-1 A/F and P/C by College Concrete
5. IPAD AIR by Abaco Glass & Windows

CHURCH DEVOTIONAL CANDLES

Due to a significant increase in manufacturing costs, we must adjust the price of the devotional candles that we use in the church. The cost of materials, production, and transportation has risen, making it necessary for us to adjust the price to continue providing high-quality and safety candles for our devotional practices. As of July 1, the price for each devotional candle used in the church will be \$7. Thank you for your understanding.

JUNE 23, 2024

GRAZIE E ADDIO A P. MANUEL ANTAO, SVD

Carissimo P.Manuel, a nome della parrocchia di San Matteo, ti offriamo la nostra sincera gratitudine per la vostra dedizione e contributi negli ultimi tre anni. Per esprimere la nostra gratitudine e salutare a P. Manuel, invitiamo la comunità a unirsi a noi nella sala parrocchiale **sabato 22 giugno 2024, dopo la Messa delle 5 p.m. e della 7 p.m. e nella domenica 23 giugno 2024, dopo la Messa delle 11 a.m.** Sarà un momento speciale per ringraziarlo e per salutarlo. P. Manuel lascerà la nostra parrocchia lunedì 24 giugno 2024 e, anche se ci mancherà, siamo certi che continuerà a toccare delle vite e a diffondere l'amore di Dio ovunque vada. Gli auguriamo ogni successo nelle sue attività future. Per sempre grati.

2024: LOTTERIA ANNUALE DELLA PARROCCHIA

Quest'anno, i fondi raccolti saranno destinati a un progetto importante e necessario: la ristrutturazione del soffitto interno della chiesa e l'ammodernamento dell'impianto elettrico all'interno della chiesa. Ogni anno, il vostro sostegno alla lotteria parrocchiale ci permette di trasformare le nostre visioni in realtà. Senza questa iniziativa e altre simili, i nostri progetti sarebbero solo aspirazioni. Siamo profondamente grati per il sostegno incessante dei nostri parrocchiani, degli sponsor, degli amici e dell'intera comunità. Insieme, possiamo realizzare grandi cose e avere un impatto duraturo sulla nostra amata chiesa. Per favore, avvicinatevi ai nostri volontari all'ingresso/uscita per ritirare i libri della lotteria. Ogni libro contiene 20 biglietti e ogni biglietto costa 5,00 dollari (1 libro costa 100,00 dollari).

PREMI: il costo dei biglietti sono **coperto da Dupont Heating & Cooling.**

1. XBOX S SERIES by Renokrew
2. 55" Samsung TV by Vescio Funeral Home
3. Dyson Cordless Vacuum V8 by Bellmount Signs & Graphics
4. Instant Pot Pro Crisp 11-in-1 A/F and P/C by College Concrete
5. IPAD AIR by Abaco Glass & Windows

CANDELE DEVOZIONALI NELLA CHIESA

A causa di un significativo aumento dei costi di produzione, dobbiamo adeguare il prezzo delle candele devozionali che utilizziamo in chiesa. I costi dei materiali, della produzione e del trasporto sono aumentati, rendendo necessario un adeguamento del prezzo per continuare a fornire candele di alta qualità e sicurezza per le nostre pratiche devozionali. A partire dal 1° luglio, il prezzo di ogni **candela devozionale utilizzata in chiesa sarà di 7 dollari.** Grazie.

FIRST COMMUNION AND CONFIRMATION REGISTRATION

Dear Parents and Guardians, the sacramental registration for **First Communion and Confirmation will be open from July 2, 2024, to September 27, 2024.** As in previous years, the registration process will be conducted online. To ensure a smooth registration, please follow the steps outlined below:

Visit the Parish Website: Go to our parish's official website and navigate to the Sacramental Registration section: **stmatthewsto.archtoronto.org – Contact Us – Sacramental Registration and click on the link you wish to register your child (First Communion or Confirmation).**

Should you have any questions contact the parish office at 416-653-7191. Please note that the registration opens on July 2, 2024.

AGRADECIMENTO E DESPEDIDA DO FR. MANUEL ANTAO, SVD

Caro P. Manuel, em nome da Paróquia de S. Mateus, apresentamos a nossa sincera gratidão pela sua dedicação e contribuições ao longo dos últimos três anos. Como forma de expressar o nosso agradecimento e de despedirmo-nos do Pe. Manuel, convidamos a comunidade a juntar-se a nós no salão paroquial **no sábado, 22 de Junho de 2024, depois da missa das 17h e das 19h, e no domingo, 23 de Junho de 2024, depois da missa das 11 horas.** Este será um momento especial para agradecermos o Padre Manuel e de nos despedirmos dele. O Padre Manuel deixará a nossa paróquia na segunda-feira, 24 de Junho de 2024 e embora venhamos a sentir a sua falta, estamos confiantes de que ele continuará a tocar vidas e a espalhar o amor de Deus onde quer que vá. Desejamos-lhe muito sucesso nos seus futuros empreendimentos. Para sempre gratos.

2024: RIFA ANUAL DA PARÓQUIA

Este ano, os fundos angariados serão atribuídos a um projeto importante e muito necessário: a renovação do teto interior da igreja e a modernização do sistema elétrico no interior da igreja. Todos os anos, o vosso apoio no sorteio da paróquia permite-nos transformar as nossas visões em realidade. Sem esta iniciativa e outras semelhantes, os nossos projectos não passariam de meras aspirações. Estamos profundamente gratos pelo apoio inabalável dos nossos paroquianos, patrocinadores, amigos e de toda a comunidade. Juntos, podemos atingir grandes objectivos e causar um impacto duradouro na nossa querida igreja. Por favor, dirijam-se aos nossos voluntários nas portas de entrada/saída para levantarem os livros das rifas. **Cada livro contém 20 bilhetes e cada bilhete custa: \$5.00 (1 livro custa \$100.00).**

PRÉMIOS: *Despesa da impressão está a ser custiada por Dupont Heating & Cooling*

1. XBOX S SERIES by Renokrew
2. 55" Samsung TV by Vescio Funeral Home
3. Dyson Cordless Vacuum V8 by Bellmount Signs & Graphics
4. Instant Pot Pro Crisp 11-in-1 A/F and P/C by Concrete College
5. IPAD AIR by Abaco Glass & Windows

VELAS DEVOCIONAIS NA IGREJA

Devido a um aumento significativo nos custos de fabrico, temos de ajustar o preço das velas devoacionais que usamos na igreja. O custo dos materiais, da produção e do transporte aumentou, tornando necessário que ajustemos o preço para continuar a oferecer velas com qualidade e segurança para as nossas práticas devoacionais. A partir de 1 de julho, o preço de **cada vela devoacional usada na igreja será 7 dólares.** Agradecemos a vossa compreensão.

INSCRIÇÃO PARA A PRIMEIRA COMUNHÃO E CRISMA

Caros pais e encarregados de educação, temos o prazer de anunciar que as inscrições para os sacramentos da Primeira Comunhão e do Crisma estarão abertas de **2 de julho de 2024 a 27 de setembro de 2024.** Tal como nos anos anteriores, o processo de inscrição será efectuado online. Para garantir um registo sem problemas, siga os passos descritos abaixo:

Visite o site da paróquia: Aceda ao site oficial da nossa paróquia: **stmatthewsto.archtoronto.org - Contact Us - Sacramental Registration** e clique na hiperligação onde pretende inscrever o seu filho (Primeira Comunhão ou Crisma).

Se tiver alguma dúvida ou precisar de ajuda no processo de inscrição, não hesite em contactar o escritório paroquial através do número 416-653-7191. Tenha em atenção que as inscrições abrem a 2 de julho de 2024.



Lic. #11506
real equity mortgages inc.
Especialistas em Hipotecas
Emprestimos sobre sua Casa para:

- Construção e reconstrução
- Consolidação de dividas
- Investimentos



Jeremy Vidal, AMP
Broker
416-795-0713



Adolfo Vidal, AMP
Mortgage Agent
416-617-1238



1017 Bloor St. W. 416-534-4951
Falamos Português

Pão fresco a todas as horas e pastelaria variada para todas as suas ocasiões (casamentos, batizados, comunhões, aniversários, etc.)



Variety of Pastries for different occasions, Fresh Bread Baked hourly
490 Rogers Rd. **416-651-5000**



BATHURST CHAPEL
366 Bathurst St.
416-603-1444

ANNETTE CHAPEL
92 Annette St.
416-762-8141

Jimmy Cardinal
4th Generation President & Owner
www.cardinalfuneralhomes.com



Shopping Locally Saves Gas

CABELEIREIRA LICENCIADA (Manuela)
está disponível para realizar serviço ao domicílio. Com 20 anos de experiência. Fala português. Atende pessoas idosas, crianças, homens e mulheres. Especializada em corte, cor e madeixas. Área de Toronto. Contactar: 647-761-9155 ou @instagram myshadowhairdesign. Contacte para todas as suas necessidades com o cabelo.

FERREIRA & KOACH
Immigration Services
Jason Ferreira, B.Comm

Regulated Canadian Immigration Consultant Representing clients from Europe, Middle East & Asia

www.immigration4canada.ca
1560 Bloor St. W. **416-653-8938**



MATTHEW FERNANDES
GROUP

YOUR TRUSTED REALTOR

@matthewfernandesgroup
416-937-4510
EU FALO PORTUGUES



PREGNANT? NEED HELP? Call Birthright
Helpline 1-800-550-4900
Toronto 416-469-1111
www.birthright.org

Because family matters. Let us take care of yours.

- Serving all faiths & cultures
- Affordable options for any budget
- Pre-planning and payment options
- 24 hour services available

Managing Funeral Director
Tracey Witzel • twitzel@arborfuneralhomes.com

Scott Funeral Home - West Toronto Chapel
by Arbor Memorial
1273 Weston Road, Toronto, ON, M6M 4R2 • 416-243-0202 • www.scottwestonfh.ca

Worldwide Shipping Specialist
Arbor Memorial Inc.

CALOURA BAR & GRILL
Authentic Portuguese Cuisine
468 Rogers Rd 647-748-3044

HOMELIFE/CITY HILL REALTY INC.
Brokerage Independently Owned & Operated | Since 1976
2033 Dufferin St., Toronto
416-658-1300

José Ganhão
Broker

Luis Ganhão
Broker of Record

Cipriano
Aluminum Railings
Never Paint Again
416-878-0339 ciprianorailings.com



Thinking of selling your house?
Extensive Marketing plans that get results
John Chinembiri, Sales Representative
416-822-6443
Ipro Realty Ltd., Brokerage



SALES REPRESENTATIVE WANTED

Liturgical Publications, your weekly bulletin printer has an opening for a **full time Sales Representative**.
Base Salary • Commission • Car Allowance • Travel Expenses
If you have a drive to succeed and are self-motivated, email your resume to salesrep@parishbulletins.com

AZORES CAR SALES LIMITED
SINCE 1979

2773 DUFFERIN STREET
416-533-3227
www.azoresautogroup.com



SELECT GARAGE DOOR SYSTEMS

Sales, Installation & Service
Call **Fernando Ribeiro**
416-716-9587



Remember...
Let our advertisers know you saw their ad here.



Since 1953
A. Roy Miller Funeral Chapel
Family owned & operated



THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE YOUR BUSINESS!





TO ADVERTISE IN THIS SPACE PLEASE CALL 905-624-4422

MARCOS ASSOCIATES
Barristers, Solicitors and Notaries Public

Advogados
Ao serviço da comunidade desde 1977

1718 DUNDAS ST. W. **416-537-3151**

John P. Newediuk
Michael D. Newediuk
Funeral Directors
1695 St. Clair Ave. W.
416-656-3585

ST. MICHAEL'S COLLEGE SCHOOL
Under the direction of the Basilian Fathers

Grades 7 to 12
University preparatory

APPLYSMCS.COM




IT'S WISE TO ADVERTISE!



ABREU JEWELLERY
Engraving, Jewellery & Watch Repair

416-656-2142
Westside Mall



Correia TRAVEL

Miguel Correia
912 Dundas St. W.
416-603-0869

Vescio FUNERAL HOMES

Service

The Vescio Family

Vescio Funeral Home - Toronto Chapel
2080 Dufferin Street 416-656-3332
vesciofuneralhome.com

Os melhores serviços funerários pelo melhor preço garantido.

Pre-plan your funeral in our bright and modern family owned funeral home.




Macedo Winery Limited
1381 Dufferin St. 416-535-0416

Downtown Winery Limited
30 Ossington Ave. 416-537-0416

CATHOLIC CEMETERIES FUNERAL SERVICES

www.catholic-cemeteries.com

Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467
Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822

